



Postbearbeitung und Versand
Kuvertierung

www.pitneybowes.com/de

(um die Bedienungsanleitung aufzurufen,
suchen Sie nach „Relay“)

Sicherheitsinformationen

Dieses Dokument enthält Sicherheitsinformationen zu den **Relay™-Kuvertiersystemen (Modelle 2000 – 8000)**.

Um Personenschäden oder Schäden an der Ausrüstung zu vermeiden, machen Sie sich mit den ordnungsgemäßen Vorgehensweisen und Methoden vertraut, bevor Sie das System installieren, bedienen oder reparieren.

Bei der Nutzung des Kuvertiersystems sind folgende Sicherheitsvorkehrungen zu beachten:

- Verwenden Sie das Gerät bestimmungsgemäß.
- Stellen Sie das System in der Nähe einer leicht zugänglichen Steckdose auf.
- Um das System muss ausreichend Platz vorhanden sein, um eine ausreichende Luftzirkulation zu gewährleisten und Wartungsarbeiten zu ermöglichen.
- Verwenden Sie das mitgelieferte Netzkabel.
- Stecken Sie das Netzkabel direkt in eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose, die sich in der Nähe des Geräts befindet und leichten Zugang bietet. Wird das Gerät nicht vorschriftsmäßig geerdet, kann dies schwere Verletzungen und/oder Feuer verursachen.
- Das Netzkabel ist das primäre Mittel, um dieses Gerät von der Stromversorgung zu trennen.
- Verwenden Sie am Stromversorgungskabel oder an der Steckdose KEINEN Zwischenstecker.
- Verwenden Sie keine Steckdosen, die über einen Schalter spannungsfrei geschaltet werden oder an die noch weitere Geräte angeschlossen sind.
- Verwenden Sie AUSSCHLIESSLICH Stromkabel mit Schutzerdungsanschluss.
- Die unsachgemäße Lagerung und Verwendung von Aerosolzerstäubern oder die Verwendung von brennbaren Aerosolzerstäubern kann zu explosionsartigen Bedingungen führen, die Verletzungen und/oder Geräteschäden verursachen können.
- Das Netzkabel darf NICHT über scharfe Kanten geleitet oder eingeklemmt werden. Das Kabel darf keiner Belastung ausgesetzt werden.
- Verwenden Sie nur zugelassenes Zubehör.
- Verwenden Sie nie als brennbar gekennzeichnete Aerosolzerstäuber, und lesen Sie immer die Gebrauchsanweisung und Sicherheitshinweise auf dem Zerstäuber.

- Das Gerät kann nur dann optimale Leistung erbringen, wenn es regelmäßig gewartet wird. Außerdem können so Störungen vermieden werden.
- Wenn das Gerät beschädigt ist, ziehen Sie das Stromversorgungskabel aus der Steckdose.
- Hände, lange Haare, Schmuck und lockere Kleidung dürfen nicht in Kontakt mit beweglichen Teilen geraten.
- Die jeweils geltenden Bestimmungen zum Sicherheits- und Gesundheitsschutz an Ihrem Arbeitsplatz müssen jederzeit eingehalten werden.
- Gestautes Material vorsichtig entfernen.
- Zur Vermeidung von Bränden oder elektrischen Schlägen dürfen die Abdeckungen nicht entfernt und die Steuerungseinheit nicht zerlegt werden. Hinter den Abdeckungen befinden sich Bauteile, von denen eine Gefahr ausgehen könnte.
- Bewegliche Teile oder Material dürfen während des Betriebs nicht berührt werden. Bevor ein Stau behoben wird, muss das Gerät vollständig angehalten werden.
- Bevor Sie das Kuvertiersystem mit diesem Gerät betreiben, stellen Sie sicher, dass das System ordnungsgemäß vorbereitet wurde und dass andere Personen, die sich in diesem Bereich befinden, eine Sicherheitsdistanz zu dem Kuvertiersystem einhalten.
- Verständigen Sie sofort den Kundendienst, wenn das Gerät aufgrund von Beschädigungen nicht mehr sicher betrieben werden kann.
- Entfernen Sie KEINE Abdeckungen. Hinter den Abdeckungen befinden sich Bauteile, von denen eine Gefahr ausgehen könnte und die nur von entsprechend geschultem Personal gewartet werden dürfen.
- Lüftungsöffnungen nicht verdecken, um Überhitzung zu vermeiden.
- KEINE brennenden Kerzen, Zigaretten, Zigarren usw. auf das System stellen bzw. legen.
- *Bei Stackern mit AC-Adapter:*
 - Verwenden Sie den mitgelieferten AC-Adapter. Adapter von Drittanbietern können zu einer Beschädigung des Geräts führen.
 - Schließen Sie das Stromkabel des AC-Adapters an eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose an, um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden.
 - Das Stromversorgungskabel des AC-Adapters darf NICHT über scharfe Kanten geleitet oder zwischen Einrichtungsgegenständen eingeklemmt werden.
- *Wenden Sie sich an Ihren Lieferanten bezüglich:*
 - Verbrauchsmaterialien
 - Sicherheitsdatenblätter
 - Einer Beschädigung des Systems
 - Geplanter Service- und Wartungsmaßnahmen

HINWEIS: NUR RELAY 2000 – 4500

Dieses Gerät enthält zwei Hochfrequenzsender für das 2,4-GHz-ISM-Band mit einer maximalen Leistung von 19,9 dBm und 12,25 dBm.

DECLARATION OF CONFORMITY (En)
 DÉCLARATION DE CONFORMITÉ (Fr) / KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (De)
 DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ (It) / FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE (Sw)
 SAMSVARSERKLÆRING (Nor) / DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD (Es)
 DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE (Pt) / VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS (Fi)

U.S.A.

Pitney Bowes, Inc.
 3001 Summer Street
 Stamford, CT 06926
 U.S.A.

EU

Pitney Bowes Limited
 Building 5, Trident Place
 Hatfield Business Park, Mosquito Way
 Hatfield, Hertfordshire AL10 9UJ
 United Kingdom
 Tel: 44-(0)333-999-4000
www.pitneybowes.co.uk

Declare under our sole responsibility / Déclarons sous notre seule responsabilité / erklären, in alleiniger Verantwortung / dichiariamo sotto nostra unica responsabilità / försäkrar under eget ansvar / erklærer under vårt eneansvar / declaramos por nuestra sola responsabilidad / Declarar por nossa exclusiva responsabilidade / vakuutamme vastuulla:

Product Type / Type de produit / Produkttyp / Tipo di prodotto / Produkttyp / Produkttype / Tipo de producto / Tipo de produto / Tuotteen nimi: Relay™ Inserting System

Model / Modèle / Modell / Modello / Modell / Modell / modelo / modelo / Laitemalli: 2000 - 4500

Complies with following EU Directives and Standards / est conforme aux directives et normes CE suivantes / entspricht den folgenden EU-Richtlinien und –Standards / e conforme alle seguenti direttive e standard CE / følger følgende EG-direktiv och standarder / er i samsvar med EU-direktivene og standardene nedenfor:

EMC 2014/30/EC (CEM/ EMV / CEM / EMC / EMC / CEM / CEM / sähkömagneettista hteensopivuutta)	EN 55024:2010 EN 55032:2012 (Class A) EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013
Low Voltage (LVD) 2014/35/EC (Sécurité / Sicherheit / Sicurezza / Säkerhet / Sikkerhet / Seguridad / segurança / turvallisuus)	EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1: 2010 + A12:2011 + A2:2016
[Option / Optionnel / Optional / Opzioni / Tillval / Tilleggsutstyr / Opcional / Opcional / valinnainen: Tablet PC] Radio Equipment (RED) 2014 /53 /EU (équipements radioélectriques / Funkanlagen / apparecchiature radio / radioutrustning / radioutstyr / equipos radioeléctricos / equipamentos de radio / radiolaitteella)	Art. 3.1(a) EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1: 2010 + A12:2011 + A2:2013 EN 62479:2010 Art. 3.1(b) EN 301 489-1 v2.1.1 EN 301 489-17 v3.1.1 ----- ----- Art 3.2 EN 300 328 v2.1.1
RoHS 2011/65/EU	EN 50581:2012